

EN

With your inspiring rating, COSTWAY will be more consistent to offer you EASY SHOPPING EXPERIENCE, GOOD PRODUCTS and EFFICIENT SERVICE!

DE

Mit Ihrer inspirierenden Bewertung wird COSTWAY konsistenter sein, um Ihnen EIN SCHÖNES EINKAUFSERLEBNIS, GUTE PRODUKTE und EFFIZIENTEN SERVICE zu bieten!

FR

Avec votre évaluation inspirante, COSTWAY continuera à fournir une EXPÉRIENCE D'ACHAT PRATIQUE, des PRODUITS DE QUALITÉ et un SERVICE EFFICACE !

ES

Con su calificación inspiradora, COSTWAY será más consistente para ofrecerle EXPERIENCIA DE COMPRA FÁCIL, BUENOS PRODUCTOS y SERVICIO EFICIENTE.

IT

Con la tua valutazione incoraggiante, COSTWAY sarà più coerente per offrirti ESPERIENZA DI ACQUISTO FACILE, BUONI PRODOTTI e SERVIZIO EFFICIENTE!

PL

Dzięki twojej opinii COSTWAY będzie mógł oferować jeszcze WYGODNIEJSZE ZAKUPY, LEPSZE PRODUKTY i SPRAWNIEJSZĄ OBSŁUGĘ Klienta.

US office: Fontana **UK** office: Ipswich **AU** office: Truganina

DE office: FDS GmbH, Neuer Höltigbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland

FR office: Saint Vigor d'Ymonville **PL** office: Gdańsk



USER'S MANUAL/HANDBUCH /MANUEL DE L'UTILISATEUR/MANUAL DEL USUARIO /MANUALE UTENTE/INSTRUKCJA OBSŁUGI

Saucer Tree Swing / Kinderschaukel / Balançoire Nid d'Oiseau
/ Columpio / Altalena per Bambini /Huśtawka dla dzieci

IMPORTANT

READ AND FOLLOW ALL SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS, KEEP FOR FUTURE REFERENCE



- WARNING! CHOKING HAZARD-SMALL PARTS, NOT FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS.
- WARNING! DO NOT USE WITHOUT ADULT SUPERVISION!
- WARNING! ADULT ASSEMBLING REQUIRED!
- WARNING! NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 36 MONTHS OLD DUE TO LONG CORDS. STRANGULATION HAZARD. DANGER OF FALLING.

ESSENTIAL INFORMATION

- Recommended for children 3+ years
- Do not leave child unattended while in use
- CAUTION: Use only under adult supervision
- Good safety practices should be followed at all times
- Read all instructions before using this product.

Intended solely for family and domestic use, not for a commercial playground or daycare. Two adults needed for the assembly.

Hanging hardware not included. Ideally, the swing body should be hung over grass, sand, wood chips, or other soft surfaces. Under no circumstances should it be hung over concrete, asphalt, or other hard surfaces. Distance from ground should not exceed 40cm; the maximum fall height should not be more than 46cm. Two S hooks are attached to the rope to allow for adjustment of the rope length.

Please be sure to examine the ropes regularly to check for wear. Rope will, in time, degrade. If the color of the rope has become pale, frays easily, or gives off a powdery material when rubbed between the fingers, we recommend you replace the rope.

Equipment should be hung in such a way that a distance of at least 2m is clear on either side. It can be hung on an A-frame or swing set or on a tree limb of a diameter of at least 25cm.

WARNING!

Small parts are included, so the assembly must be done by adults.



Tools Required (included in the packaging)

Assembling Steps

1



Swing arrives in 4 pieces, 2 hanging ropes, 1 jump body, and 8 flags for the assembly.

2



Put the jump body on the floor, and put the 4 Velcros to the black mat direction.



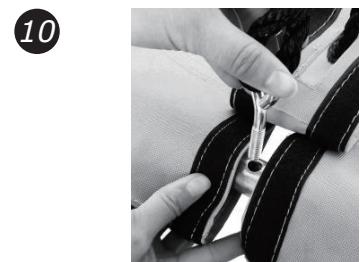
Put the 4 metal tubes with foam into the sleeves one by one.



Put the tube like this.



Screw bolt goes through the Velcro belt cover.



Assemble the screw bolt to the frame tube.



Put the 2nd tube into the sleeve, small socket to the big socket and connect it.



Repeat it, and make it like half folded as shown.



Tighten it with screw nut, do not forget the washer.



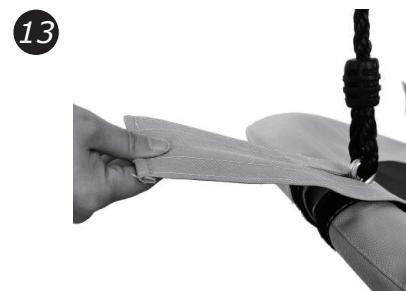
Use wrench to tighten it before use.



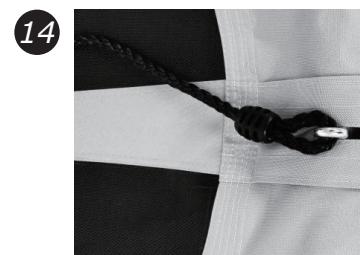
Then connect the body as a round platform.



Before assembling the screw bolt, firstly put it through the Velcro belt.



After the bolt assembling, cover the Velcro belt, and repeat 3 times on other 3 bolts.



The appearance from the top is shown in the figure.

15



Fix the flags onto the hanging rope with Velcros.

16



Assembly finished, and adjust the rope length and ready for swing now.

Ensure the Safety of the Swing

Clearance distance should be 4m around the swing.

A fall onto a hard surface can result in serious injury to the user.

Do not use the equipment until it is properly installed.

This swing is not to be used in any other manner other than its intended use. Adult supervision is required.

Adults should verify that the hanging ropes are secured and cannot be looped back on the swing.

It is important for adults to instruct children to:

- Dress appropriately while using the swing (avoid ponchos, scarves, and other loose-fitting clothing that is potentially hazardous).

-Sit in the center of the swing with full weight on the seat if swinging alone.

- Avoid swinging the empty seat.

It is important for adults to instruct children NOT to

- Walk close to, in front of, behind, or between moving items
- Twist ropes or loop them over the top support bar since such action may reduce the strength of the rope.
- Get off the sing while it is in motion.
- Climb on the swing when it is wet.
- Attach additional items to the swing that might cause a strangulation hazard.
- Wear a bicycle or sport helmet while on the swing.

Maintaining the Swing

At the beginning of each play season, adults should:

- Tighten all hardware.
- Check all protective coverings on pipes, edges, and corners. Replace if they are loose, cracked, or missing.
- Check all moving parts including swing seat and ropes for wear, rust, or other deterioration, replace as needed. The hardware used for this swing(binding post, screw, S hook, lock washer, flat washer, and metal ring) can be found at a local hardware store.

Sicherheits- und Montagehinweise

LESEN UND BEFOLGEN SIE ALLE SICHERHEITSINFORMATIONEN UND ANWEISUNGEN, BEWAHREN SIE DIESE GUT AUF.



- WARNUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR – KLEINE TEILE, NICHT FÜR KINDER UNTER 3 JAHREN.
- WARNUNG! NICHT OHNE AUFSICHT VON EINES ERWACHSENEN VERWENDEN!
- WARNUNG! MONTAGE DURCH ERWACHSENE ERFORDERLICH!
- WARNUNG! WEGEN DER LANGEN SCHNÜRE NICHT FÜR KINDER UNTER 36 MONATEN GEEIGNET.
- STRANGULIERUNGSGEFAHR. GEFAHR DES HERUNTERFALLENS.

WESENTLICHE INFORMATIONEN

- Empfohlen für Kinder ab 3 Jahren
- Lassen Sie das Kind nicht unbeaufsichtigt.
- ACHTUNG: Verwendung nur unter Aufsicht von Erwachsenen
- Gute Sicherheitshinweise sind jederzeit einzuhalten.
- Lesen Sie alle Anweisungen vor dem Gebrauch dieses Produkts.
- Ausschließlich für familiären und häuslichen Gebrauch, nicht für einen kommerziellen Spielplatz oder eine Kindertagesstätte. Für den Aufbau sind zwei Erwachsene erforderlich.
- Aufhängebeschläge sind nicht enthalten. Idealerweise sollte der Schaukelkörper über Gras, Sand, Holzspänen oder anderen weichen Oberflächen aufgehängt werden. Unter keinen Umständen darf es über Beton, Asphalt oder anderen harten Oberflächen aufgehängt werden. Der Abstand zum Boden sollte 40 cm nicht überschreiten; die maximale Fallhöhe sollte nicht mehr als 46 cm betragen. Zur Einstellung der Seillänge sind zwei S-Haken am Seil angebracht.

Bitte überprüfen Sie die Seile regelmäßig auf Verschleiß. Seile nutzen sich mit der Zeit ab. Wenn die Farbe des Seils blass geworden ist, es leicht ausfranzt oder ein pudriges Material abgibt, wenn es zwischen den Fingern gerieben wird, empfehlen wir Ihnen, das Seil zu ersetzen.

Die Aufhängung des Geräts sollte so erfolgen, dass auf beiden Seiten ein Abstand von mindestens 2 m besteht. Kann an einem A-Rahmen-Schaukel-Set oder an einem Baumstamm mit einem Durchmesser von mindestens 25 cm aufgehängt werden.

WARNUNG!

Kleinteile zur Montage durch einen Erwachsenen.



Erforderliche Werkzeuge (in der Verpackung enthalten)

Montage

1



Swing kommt in 4 Teilen, 2 hängenden Seilen, 1 Sprung Körper, und 8 Flaggen für die Montage.

2



Legen Sie den Sprungkörper auf den Boden und befestigen Sie die 4 Klettverschlüsse in Richtung der schwarzen Matte.



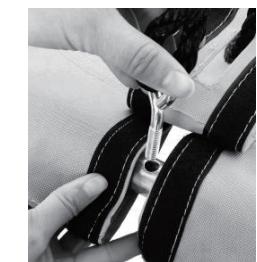
Stecken Sie die 4 Metallrohre mit Schaumstoff nacheinander in die Hülsen.



Lege die Rohre so ein.



Der Schraubbolzen wird durch die Klettbandabdeckung gesteckt.



Montieren Sie den Schraubenbolzen am Rahmenrohr.



Stecken Sie das 2. Rohr in die Muffe, die kleine Buchse in die große Buchse und verbinden Sie es.



Wiederholen Sie den Vorgang und falten Sie ihn wie abgebildet halb zusammen.



Ziehen Sie sie mit der Mutter fest, vergessen Sie die Unterlegscheibe nicht.



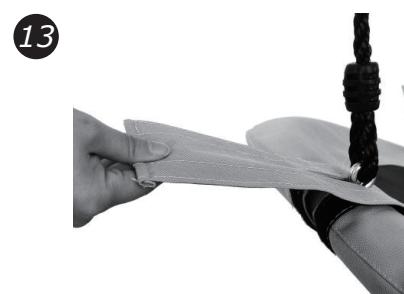
Ziehen Sie sie vor dem Gebrauch mit einem Schraubenschlüssel fest.



Then connect the body as a Dann verbinden Sie den Körper als runde Plattform.round platform.



Bevor Sie den Schraubbolzen montieren, stecken Sie ihn zuerst durch den Klettverschlussgürtel.



Nach dem Zusammenbau der Schraube, decken Sie den Klettverschluss ab und wiederholen Sie den Vorgang 3-mal an den anderen 3 Schrauben.



Das Aussehen von oben ist in der Abbildung dargestellt.

15



Befestigen Sie die Fahnen mit dem Klettverschluss am Aufhänge Seil.

16



Die Montage ist abgeschlossen, die Seillänge eingestellt und die Fahne kann nun geschwungen werden.

potenziell gefährlich ist).

- Sitzen Sie in der Mitte der Schaukel und das ganze Gewicht auf den Sitz zu legen, wenn sie alleine schaukeln
- Vermeiden Sie das Schwingen leerer Sitze

Es ist wichtig, dass die Erwachsenen die Kinder anleiten

- NICHT in der Nähe von, vor, hinter oder zwischen sich bewegenden Gegenständen zu gehen
- NICHT die Seile zu verdrehen oder sie über die obere Stützstange zu schlingen, da dies die Stärke des Seils verringern kann
- NICHT von der Schaukel abzusteigen, während sie in Bewegung ist
- NICHT auf die Schaukel zu klettern, wenn sie nass ist
- KEINE zusätzlichen Gegenstände an der Schaukel zu befestigen, die eine Strangulierungsgefahr darstellen könnten
- KEINEN Fahrrad- oder Sporthelm auf der Schaukel zu tragen

Gewährleistung der Sicherheit der Schaukel

Der Sicherheitsabstand um die Schaukel sollte 4 m betragen.

Ein Sturz auf eine harte Oberfläche kann zu schweren Verletzungen des Gerätebenutzers führen.

Benutzen Sie das Gerät nicht, bis es ordnungsgemäß installiert ist. Diese Schaukel darf nicht für andere als die vorgesehenen Zwecke verwendet werden. Die Aufsicht von Erwachsenen ist erforderlich. Erwachsene sollten sich vergewissern, dass die hängenden Seile gesichert sind und nicht auf der Schaukel zurückgeschlungen werden können.

-Es ist wichtig, dass die Erwachsenen die Kinder anleiten:

-Ziehen Sie sich während der Benutzung der Schaukel passenden an (vermeiden Sie Ponchos, Schals und andere locker sitzende Kleidung, die

IMPORTANT

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INFORMATIONS ET INSTRUCTIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ, CONSERVEZ-LES POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.



AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - PETITES PIÈCES, NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 3 ANS.

AVERTISSEMENT ! NE PAS UTILISER SANS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE !

AVERTISSEMENT ! ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS !

AVERTISSEMENT ! NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 36 MOIS EN RAISON DES LONGS CORDONS.

RISQUE DE STRANGULATION. DANGER DE CHUTE.

L'équipement doit être suspendu de manière à laisser une distance d'au moins 2 m de chaque côté. Il peut être accroché à un cadre en A ou à une balançoire ou à une branche d'arbre d'un diamètre d'au moins 25 cm.

ATTENTION !

De petites pièces sont incluses, le montage doit donc être effectué par des adultes.



Outils nécessaires (inclus dans l'emballage)

INFORMATIONS ESSENTIELLES

- Recommandé pour les enfants de 3 ans et plus
- Ne laissez pas l'enfant sans surveillance pendant l'utilisation.
- ATTENTION : à utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte
- Les consignes de sécurité doivent être respectées à tout moment
- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser ce produit.

Destiné uniquement à un usage familial et domestique, et non à une aire de jeux commerciale ou une garderie. Deux adultes sont nécessaires pour l'assemblage.

Le matériel d'accrochage n'est pas inclus. Idéalement, le corps de la balançoire doit être suspendu au-dessus de l'herbe, du sable, des copeaux de bois ou d'autres surfaces molles. En aucun cas, elle ne doit être suspendue sur du béton, de l'asphalte ou d'autres surfaces dures. La distance par rapport au sol ne doit pas dépasser 40 cm ; la hauteur de chute maximale ne doit pas être supérieure à 46 cm. Deux crochets en S sont fixés à la corde pour permettre de régler la longueur de la corde.

Veillez à examiner régulièrement les cordes pour vérifier leur usure. Les cordes se dégradent avec le temps. Si la couleur de la corde est devenue pâle, si elle s'effiloche facilement ou si elle dégage une matière poudreuse lorsqu'on la frotte entre les doigts, nous vous recommandons de la remplacer.

Étapes de l'assemblage

1



La balançoire est livrée en 4 pièces, 2 cordes de suspension, 1 tapis, et 8 drapeaux pour le montage.

2



Posez le tapis sur le sol, et mettez les 4 Velcros dans la direction du tapis noir.



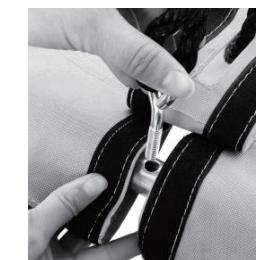
Placez les 4 tubes métalliques avec la mousse dans les manchons, un par un.



Mettez le tube comme ceci.



Passez le boulon à travers le couvercle de la bande Velcro.



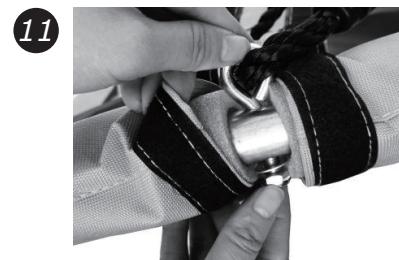
Assemblez le boulon sur le tube du cadre.



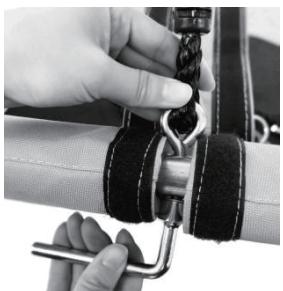
Mettez le 2ème tube dans le manchon, la petite douille dans la grande douille et connectez-la.



Répétez l'étape précédente, et faites-le comme un demi-plié comme indiqué.



Serrez-le avec l'écrou et la rondelle.



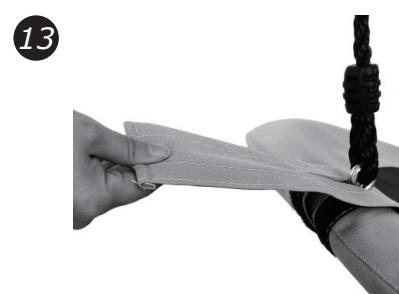
Utilisez une clé pour le serrer avant de l'utiliser.



Raccordez ensuite le corps comme une plate-forme ronde.



Avant d'assembler le boulon, passez-le d'abord dans la bande velcro.



Après l'assemblage du boulon, recouvrez avec la bande Velcro, et répétez l'opération 3 fois pour les 3 autres boulons.



L'aspect du haut est montré dans la figure.

15



Fixez les drapeaux sur la corde de suspension avec des Velcros.

16



L'assemblage est terminé, ajustez la longueur de la corde.

Assurer la sécurité de la balançoire

La distance de dégagement doit être de 4 m autour de la balançoire. Une chute sur une surface dure peut entraîner des blessures graves pour l'utilisateur.

N'utilisez pas le produit avant qu'il ne soit correctement installé.

Cette balançoire ne doit pas être utilisée à d'autres fins que celles pour lesquelles elle a été conçue. La surveillance d'un adulte est requise.

Les adultes doivent vérifier que les cordes de suspension sont fixées et qu'elles ne peuvent pas être enroulées sur la balançoire.

Il est important que les adultes apprennent aux enfants à:

- S'habiller de manière appropriée lorsqu'ils utilisent la balançoire (éviter les ponchos, les écharpes et autres vêtements amples qui sont potentiellement dangereux).

- S'asseoir au centre de la balançoire avec tout son poids sur le siège s'il se balance seul.
- Éviter de se balancer avec le siège vide.

Il est important pour les adultes d'apprendre aux enfants à NE PAS

- Marcher à proximité, devant, derrière ou entre des objets en mouvement.
- Tordre les cordes ou les faire passer par la barre de soutien supérieure, car cela peut réduire la résistance de la corde.
- Descendre de la balançoire lorsqu'elle est en mouvement.
- Monter sur la balançoire lorsqu'elle est mouillée.
- Attacher à la balançoire des objets supplémentaires qui pourraient présenter un risque de strangulation.
- Porter un casque de vélo ou de sport lorsque vous êtes sur la balançoire.

Entretien de la balançoire

Au début de chaque saison de jeu, les adultes doivent :

- Serrer toutes les ferrures.
- Vérifier tous les revêtements de protection des tuyaux, des bords et des coins. Remplacer s'ils sont lâches, fissurés ou manquants.
- Vérifier l'usure, la rouille ou toute autre détérioration de toutes les pièces mobiles, y compris le siège de la balançoire et les cordes, et remplacer si nécessaire. Le matériel utilisé pour cette balançoire (poteau de fixation, vis, crochet en S, rondelle de blocage, rondelle plate et anneau métallique) peut être trouvé dans une quincaillerie locale.

Instrucciones de Seguridad y Montaje

IMPORTANTE

LEA Y SIGA TODA LA INFORMACIÓN E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD,
CONSERVE PARA FUTURAS CONSULTAS.



¡ADVERTENCIA! PELIGRO DE ASFIXIA - PIEZAS PEQUEÑAS, NO ES ADECUADO PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS.
 ¡ADVERTENCIA! ¡NO UTILICE SIN LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO!
 ¡ADVERTENCIA! ¡SE REQUIERE EL MONTAJE DE ADULTOS!
 ¡ADVERTENCIA! NO ES ADECUADO PARA NIÑOS MENORES DE 36 MESES DEBIDO A LOS CORDONES LARGOS. PELIGRO DE ESTRANGULAMIENTO. PELIGRO DE CAÍDA.

INFORMACIÓN ESENCIAL

- Recomendado para los niños mayores de 3 años
- No deje al niño desatendido mientras está en uso
- PRECAUCIÓN: Úselo solo bajo la supervisión de un adulto
- Se deben seguir las buenas prácticas de seguridad en todo momento
- Lea todas las instrucciones antes de usar este producto.

Destinado únicamente para uso familiar y doméstico, no para un parque infantil comercial ni para una guardería. Se necesitan dos adultos para el montaje.

No se incluyen los accesorios para colgar. Idealmente, el cuerpo del columpio debe suspenderse sobre césped, arena, astillas de madera u otras superficies blandas. Bajo ninguna circunstancia debe colgarse sobre hormigón, asfalto u otras superficies duras. La distancia desde el suelo no debe exceder los 40 cm; la altura máxima de caída no debe ser superior a 46 cm. Se adjuntan dos ganchos en forma de S a la cuerda para permitir el ajuste de la longitud de la cuerda.

Asegúrese de examinar las cuerdas regularmente para verificar si están desgastadas. La cuerda, con el tiempo, se degradará. Si el color de la cuerda se ha vuelto pálido, se deshilacha fácilmente o se desprende un material pulverulento cuando se frota entre los dedos, le recomendamos que reemplace la cuerda.

El equipo debe colgarse de manera que quede libre una distancia de al menos 2 m en cada lado. Se puede colgar de un marco en A o de un columpio o de una rama de árbol con un diámetro de al menos 25 cm.

¡ADVERTENCIA!

Se incluyen piezas pequeñas, por lo que el montaje debe ser realizado por adultos.



Herramientas Requeridas (incluidas en el paquete)

Pasos de Montaje

1



2



El columpio llega en 4 piezas, 2 cuerdas para colgar, 1 cuerpo de salto y 8 banderas para el montaje.

Coloque el cuerpo de salto en el suelo, y ponga los 4 velcros a la dirección de la alfombra negra.



Coloque los 4 tubos de metal con espuma en las mangas uno por uno.



Ponga el tubo así.



Coloque el segundo tubo en la manga, el enchufe pequeño en el enchufe grande y conéctelo.



Repítalo, y hágalo como medio doblado como se muestra.



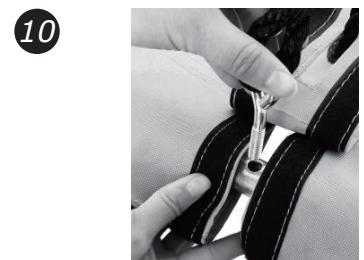
A continuación, conecte el cuerpo como una plataforma redonda.



Antes de montar el perno roscado, primero póngalo a través del cinturón de velcro.



El perno roscado pasa a través de la cubierta del cinturón de velcro.



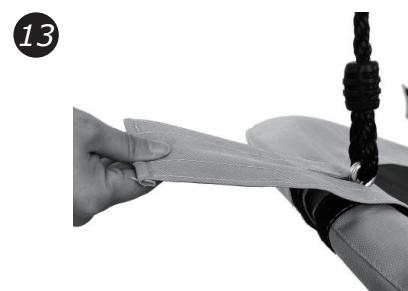
Ensamble el perno roscado al tubo del marco.



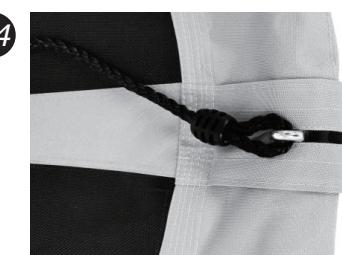
Apriételo con la tuerca, no olvide la arandela.



Utilice una llave para apretarlo antes de usarlo.



Después de montar el perno, cubra el cinturón de velcro, y repita 3 veces en otros 3 pernos.



La apariencia desde arriba se muestra en la figura.

15



Fije las banderas en la cuerda para colgar con velcros.

16



Se completa el montaje, puede ajustar la longitud de la cuerda, y ya está listo para columpiarse.

Para Garantizar la Seguridad del Columpio

La distancia libre debe ser de 4 m alrededor del columpio.

Una caída sobre una superficie dura puede provocar lesiones graves al usuario del equipo.

No utilice el equipo hasta que esté correctamente instalado.

Este columpio no debe usarse de ninguna otra manera que no sea su uso previsto.

Se requiere la supervisión de un adulto.

Los adultos deben verificar que las cuerdas para colgar estén aseguradas y que no se puedan volver a enrollar en el columpio.

Es importante que los adultos instruyan a los niños:

- Vístase apropiadamente mientras usa el columpio (evite ponchos,

bufandas y otra ropa holgada que sea potencialmente peligrosa).

- Siéntese en el centro del columpio con todo el peso en el asiento si se columpia solo.
- Evite balancear el asiento vacío.

Es importante que los adultos indiquen a los niños que NO:

- Camine cerca, delante, detrás o entre los objetos en movimiento.
- Retuerza las cuerdas o haga un bucle sobre la barra de soporte superior, ya que tal acción puede reducir la resistencia de la cuerda.
- Bájese del columpio mientras esté en movimiento.
- Suba al columpio cuando esté mojado.
- Coloque objetos adicionales en el columpio que puedan causar un peligro de estrangulamiento.
- Use un casco deportivo o de bicicleta cuando está en el columpio.

Mantenimiento del Columpio

Al comienzo de cada temporada de juego, los adultos deben:

- Apretar todos los accesorios.
- Revisar todos los revestimientos protectores en tuberías, bordes y esquinas. Reemplácelos si están sueltos, agrietados o faltan.
- Revisar todas las partes móviles, incluido el asiento del columpio y las cuerdas, para ver si hay desgaste, óxido u otros deterioros. Reemplace si es necesario. Los accesorios utilizados para este columpio (poste de unión, tornillo, gancho en S, arandela de seguridad, arandela plana y anillo de metal) se pueden encontrar en la ferretería local.

Istruzioni di Sicurezza e di Montaggio

IMPORTANTE

LEGGERE E SEGUIRE TUTTE LE INFORMAZIONI E LE ISTRUZIONI SULLA SICUREZZA, CONSERVARE PER FARE RIFERIMENTO



AVVERTENZA! RICAMBI DI PICCOLE PARTI PERICOLOSE, NON PER BAMBINI SOTTO I 3 ANNI.

AVVERTENZA! NON USARE SENZA LA SUPERVISIONE D'ADULTO!

AVVERTENZA! RICHIEDERE IL MONTAGGIO D'ADULTO!

INFORMAZIONI ESSENZIALI

- Consigliato per bambini dai 3 anni in su
- Non lasciare i bambini incustoditi durante l'uso
- Nota: utilizzare solo sotto la supervisione di un adulto
- Seguire sempre le buone pratiche di sicurezza
- Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare questo prodotto

Solo per uso domestico e familiare, non per campi da gioco commerciali o asili nido.
L'assembla richiede due adulti.

Non include l'hardware di sospensione

Idealmente, l'altalena dovrebbe essere sospesa da erba, sabbia, trucioli di legno o altre superfici morbide. In nessun caso deve essere sospeso a calcestruzzo, asfalto o altre superfici dure. La distanza da terra non deve superare i 40 cm; l'altezza massima di caduta non deve superare i 46 cm e sulla corda sono installati due ganci a forma di S per regolare la lunghezza della corda.

Assicurati di controllare regolarmente le corde per usura. La corda si degraderà nel tempo. Se il colore della corda è più chiaro, si sfilaccia facilmente o emette un materiale polveroso quando viene strofinato tra le dita, si consiglia di sostituire la corda.

Il dispositivo deve essere sospeso in modo da mantenere una distanza di almeno 2 m su entrambi i lati. Può essere appeso a un telaio ad A o altalena o su un ramo con un diametro di almeno 25 cm.

AVVERTENZA!

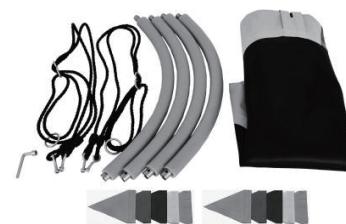
Piccole parti sono incluse, quindi il montaggio deve essere eseguito da adulti.



Strumenti richiesti (inclusi nella confezione)

Montaggio

1



2



Il prodotto ha 4 pezzi, 2 corde sospese, 1 il tappetino e 8 bandiere per il montaggio.

Mettere il tappetino sul pavimento, e mettere i 4 velcri alla direzione del tessuto nero.



Mettere i 4 tubi di metallo con la schiuma nelle maniche uno per uno.



Mettete il tubo in questo modo.



Passare il bullone attraverso la copertura del cinturino in velcro.



Assemblare il bullone al tubo del telaio.



Inserire il secondo tubo nella manica, il manicotto piccolo in quello grande e collegare.



Ripetere il passo precedente e piegare come mostrato.



Stringerlo con il dado, non dimenticare la rondella.



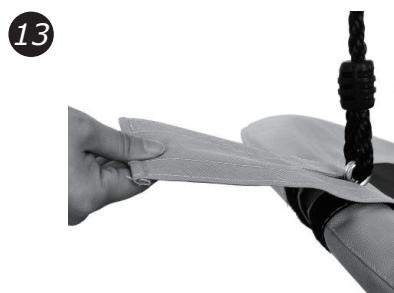
Utilizzare la chiave per serrarlo prima dell'uso.



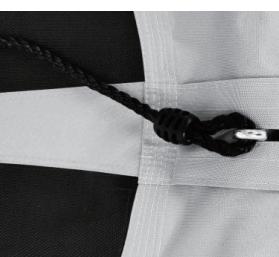
Poi collegare il corpo come una piattaforma rotonda.



Prima di assemblare il bullone, farlo passare attraverso il cinturino in velcro.



Dopo il montaggio del bullone, coprire il cinturino di velcro, e ripetere 3 volte su altri 3 bulloni.



L'aspetto dall'alto è mostrato nella figura.

15



Fissare le bandiere sulla corda appesa con velcro.

16



Il montaggio è terminato, regolare la lunghezza della corda e ora sei pronto per l'oscillazione.

Garantire la sicurezza dell'altalena

La distanza di sicurezza dovrebbe essere di 4 m attorno all'altalena. Una caduta su una superficie dura può causare gravi lesioni all'utente dell'apparecchiatura.

Non utilizzare il dispositivo fino a quando non è installato correttamente. Questa altalena non deve essere utilizzata in altro modo diverso dall'uso previsto. È richiesta la supervisione di un adulto. Gli adulti devono verificare che le funi sospese siano fissate e non possano essere riciclate sull'altalena.

È importante che gli adulti istruiscano i bambini a:

- Vestirsi in modo appropriato durante l'uso dell'altalena (evitare poncho, sciarpe e altri abiti larghi potenzialmente pericolosi).

- Sedersi al centro dell'altalena con tutto il peso sul sedile se si oscilla da solo.
- Evitare di spostare i posti vuoti.

È importante che gli adulti istruiscano i bambini a NON farlo

- Camminare vicino, davanti, dietro o tra gli oggetti in movimento.
- Ruotare le corde o avvolgerle sopra la barra di supporto superiore poiché tale azione può ridurre la resistenza della fune.
- Scendere dall'altalena mentre è in movimento.
- Salire sull'altalena quando è bagnato.
- Attaccare ulteriori elementi all'altalena che potrebbero causare un pericolo di strangolamento.
- Indossare una bicicletta o un casco sportivo mentre sei sull'altalena.

Manutenzione dell'altalena

All'inizio di ogni stagione di gioco, gli adulti dovrebbero:

- Stringere tutto l'hardware.
- Stringere tutte le fibbie della tenda.
- Controllare tutte le coperture protettive su tubi, bordi e angoli, sostituire se sono allentati, incrinati o mancanti.
- Controllare tutte le parti mobili, incluso il sedile girevole, le funi per usura, ruggine o altri deterioramenti, sostituire se necessario. Gli accessori utilizzati per questa altalena (vite, gancio a S, rondella di sicurezza, rondella piatta, anello di metallo) possono essere trovati presso il negozio di ferramenta locale.

WAŻNA INFORMACJA

PRZECZYTAJ I PRZESTRZEGAJ WSZYSTKICH INFORMACJI I INSTRUKCJI DOTYCZĄCYCH BEZPIECZEŃSTWA; ZACHOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI.



- OSTRZEŻENIE NIEBEZPIECZEŃSTWO ZADŁAWIENIA SIĘ**
- MAŁE CZĘŚCI, NIE NADAJĄCE SIĘ DLA DZIECI PONIŻEJ 3 LAT.
- OSTRZEŻENIE NIE UŻYWAJ BEZ NADZORU DOROSŁYCH!**
- OSTRZEŻENIE** Montażu dokonuje osoba dorosła.
- OSTRZEŻENIE NIE NADAJE SIĘ DLA DZIECI PONIŻEJ 36 MIESIĘCY ZE WZGLĘDU NA DŁUGIE PRZEWODY.**
- RYZYKO UDUSZENIA. ZAGROŻENIE UPADKIEM.**

Sprzęt musi być zawieszony w taki sposób, aby pozostawić odstęp co najmniej 2 m z każdej strony. Huśtawkę można zawiesić na stelażu lub gałęzi drzewa o średnicy co najmniej 25 cm.

OSTRZEŻENIE!

W komplecie małe części, więc montaż powinien być wykonywany przez osoby dorosłe.



Wymagane narzędzia (w zestawie)

Istotne informacje

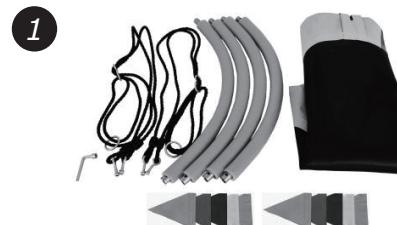
- Polecany dla dzieci od 3 roku życia
- NIE POZOSTAWIAĆ DZIECKA BEZ OPIEKI W CZASIE UŻYTKOWANIA.**
- UWAGA: do użytku wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej
- Instrukcje bezpieczeństwa muszą być zawsze przestrzegane
- Przeczytaj wszystkie instrukcje przed użyciem tego produktu.

Przeznaczony wyłącznie do użytku rodzinnego i domowego, a nie komercyjnego - placu zabaw lub przedszkola. Do montażu potrzebne są dwie osoby dorosłe.

Materiał potrzebny do zawieszania nie wchodzi w skład zestawu. Huśtawka powinna być zawieszona nad trawą, piaskiem, wiórami lub innymi miękkimi powierzchniami. W żadnym wypadku nie wolno jej zawieszać nad betonem, asfaltem lub inną twardą powierzchnią. Odległość od ziemi nie może przekraczać 40 cm; maksymalna wysokość upadku nie może przekraczać 46 cm. Do liny przymocowane są dwa haki w kształcie litery S, umożliwiające regulację długości liny.

Pamiętaj, aby regularnie sprawdzać liny pod kątem zużycia. Z czasem ulegają one degradacji. Jeśli liny wyblakły, łatwo się strzępią lub podczas pocierania między palcami wydziela się sypki materiał, zalecamy ich wymianę.

Etapy montażu



Huśtawka składa się z 4 sztuk części 2 lin do zawieszania, 1 maty i 8 akcesoriów montażowych.



Połącz matę na podłodze i umieść 4 rzepy w kierunku czarnego materiału.



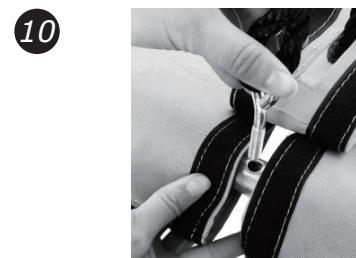
Włóż kolejno 4 metalowe rurki z pianką do osłonek.



Włóż rurkę w sposób przedstawiony na rysunku.



Przełącz śrubę przez osłonę paska na rzep.



Zamontuj śrubę do rury ramy.



Włóż rurkę w sposób przedstawiony na rysunku.



Powtórz poprzedni krok i zegnij, jak pokazano.



Dokręć nakrętką i podkładką.



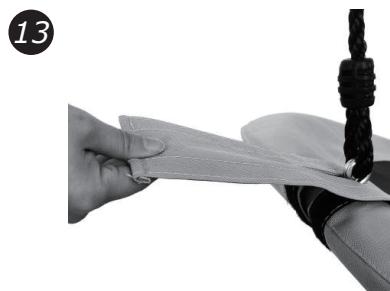
Użyj klucza, aby go dokręcić przed użyciem.



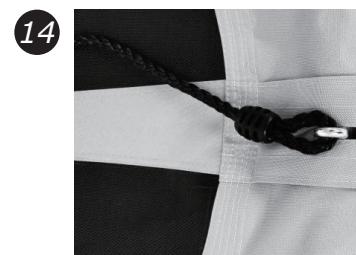
Następnie połącz korpus i utwórz okrągłą platformę.



Przed zamontowaniem śruby przełącz ją najpierw przez pasek z rzepem.



Po zamontowaniu śruby przykryj rzepem i powtórz czynność 3 razy dla pozostałych 3 śrub.



Górna część pokazano na rysunku.

15



Przymocuj flagi (akcesoria montażowe) do wiszącej liny za pomocą rzepów.

16



Montaż zakończony, wyreguluj długość lin.

Zapewnij bezpieczeństwo!

Odstęp wokół huśtawki powinien wynosić 4m.

Upadek na twardą powierzchnię może spowodować poważne obrażenia użytkownika.

Nie używaj produktu, dopóki nie zostanie prawidłowo zainstalowany.

Ta huśtawka nie może być używana do celów innych niż te, do których została zaprojektowana. Wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej.

Dorośli powinni sprawdzić, czy liny do zawieszania są odpowiednio zabezpieczone i nie można ich zwinąć na huśtawce.

Ważne jest, aby dorośli przekazali dzieciom następujące zalecenia:

- Ubierz się odpowiednio podczas korzystania z huśtawki (unikaj poncho, szalików i innej luźnej odzieży, która jest potencjalnie niebezpieczna).

- Usiądź na środku huśtawki z całym ciężarem skupionym na siedzeniu, gdy huśtasz się sam.

- Unikaj poruszania pustym siedziskiem.

Czego dzieci NIE powinny robić:

- Przechodzenie blisko, przed, za lub między poruszającymi się obiekty.
- Skręcanie lin lub przekładanie ich przez górny wspornik (może to zmniejszyć wytrzymałość liny).
- Schodzić z huśtawki, gdy jest w ruchu.
- Wsiadać na huśtawkę, gdy jest mokra.
- Przymocowywać do huśtawki dodatkowe przedmioty, które mogą stwarzać ryzyko uduszenia.
- Nosić na huśtawce kask rowerowy lub sportowy.

Konserwacja i czyszczenie

Na początku każdego sezonu dorośli powinni:

- Dokręcić wszystkie złączki.
- Sprawdzić wszystkie osłony ochronne na rurach, krawędziach i narożnikach. Wymienić, jeśli są luźne, pęknięte lub ich brakuje.
- Sprawdzić pod kątem zużycia, rdzy lub innego pogorszenia wszystkich ruchomych części, w tym siedziska huśtawki i lin, i w razie potrzeby wymienić. Sprzęt używany do tej huśtawki (słupek montażowy, śruba, hak S, podkładka zabezpieczająca, podkładka płaska i metalowy pierścień) można znaleźć w lokalnym sklepie z narzędziami.